

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

Emnenr. 64

Fylke: Nordland.

Tilleggsspørsmålnr.

Herad: Beiarn.

Emne: Død og begravelse

Bygdelag:

Oppskr. av: Fouq. Kleen.

Gard: Skraud,

(adresse): Holdjord.

G.nr. 45 Br.nr. 6.

A. Merk av om oppskrifta er etter eiga røynsle.

B. Eller om den er etter andre heimelmenn: (ta også med alder, heimstad, yrke):

SVAR
<u>Dødevarsel.</u>
1. De gamle hadde mange slake varsler og sege med viss hjelp de forsøkte å se inn i fremtiden med, men så hvert en ved, forsøkte de ikke med egne midler eller faraos tallninger å få vite hvad som noe skulle dø. Det var dog en enge timg de kunne ha varsler av likevel. Den gammel tradisjonen forlades det da at disse varerker og varsler gjennem alle slektsledd. De gamle varerker og varsler holder nu på å bli helt glemt, og nogen dannes ikke av idag, har sjeldent hørt den antall.
<u>Rastlåshet.</u>
Viss gamle folk ble rastlåse og fikk det uavlig bravell med rengjøring, samtidig å få brukt sine saker og ting i orden, hvor dette ble bare et sege på at vedkommende på en måte ikke visst følle at deres virke her i livet ble ikke varslab, men ved dødsfall, eller et uhell som gjorde tarkeidsdyktig for etterleid. Folk gav en enge eksempler på det, og dette skyldet dem i stor på at så var tilfelle.
<u>Grimbiteren.</u>
De sa dem en gang pleiet å vere vrie, vrang og grimele av seg, når han ved leilighet riste

seg være vanlig og medgjørlig enn ellers, al, så må han vere blitt, da jeg." Dette var vanligvis bare en salenåle, men det hørte jo ikke, at grunne mennesker blev mere folkelige og medgjørlige i sine sistre leve dager.

Vassler. Her på gården var det en sukkersukkkjøpe blekstuen av arbeide likkister. Under siden kauet haus, like før der kom bestilling på en likkiste, selv på kvelden eller tidlig, men morgenen høre at den ble saget, hørleb og hauret på sukkersverkesedel. Tidene før vassler var jeg ikke antatt flere steder. En Raesdaling der var vei-oppryssemann ved statens veiviser, fortalte en gang: "Jeg bodde på en gård der det ble utført en del veiarbeide i verket av. Det var sammen og varemt i veiret, så jeg hadde slagsvindue bående på klær for å få litt kjølighet inn i soververket min malmen. Tidlig en morgen våknet jeg red at den ble sluppet ned borden materialer, sagel og hauret på nabogården i verket. Skodd oppan morgenen spørte jeg sammen på gården der jeg bodde, hvad de holdt på med på nabogården siden de drog på med sukkersarbeide tidlig på morgenen. Mannen svarte: "at de holdt ikke på med noe som helst sukkersarbeide på nabogården, så ville han hadde hånd eller sett. Nærmere etter døde karmannen på nabogården, og jeg hørte tidlig en morgen like etter, at den ble saget og hauret der borle, men da var det to en som holdt på å arbeide likkister til karmannen. De holdt til med arbeidet til på gårdeplassen.

Fegdlys. Fegdlys sas å ha blått skinn, og mørkes å lyse på steder der det kaur til å ligge et menneske på litsbra

Ei segd. Det var ikke, at enkelte mennesker hadde en døkheltgjenger (fylge) der til sine bider kunne sees av enkelte mennesker. Det het seg, at det kinn var gode mennesker som lot seg høre eller se på to steder samtidig. «Syrkesæstre sat i fortalte om en frelse der enkelte ganger viste seg på to steder samtidig. Den kantodame fra Trændelagen der høpte på så da: å giid del var meg bare kunne sees på to steder samtidig, del ed kinn gode mennesker som har den evnen. Den av bygdene her levde før en del år siden en, Røn i på en større gård. Røn var en dyktig husmor, og var godt likt av høyreane. En som var tjeneslejende der en tid fortalte, at Helga, som husmoren het, ofte viste seg på to steder samtidig. Til å begynne med blev tjeneslejenten forsiktig, og fortalte husmoren at kinn hadde sett henne i «ihusel» når kinn samtidig var inne.

Helga hadde jo ikke ikke blitt redd, det gjorde ingen ting, for kinn var av dem de kunne se på to steder. Dugang blev Helga syk og lå lenge til senge.

Den dag komme en tjeneslejende inn og fortalte, at kinn vel opp hadde sett husmores døkheltgjenger i «båstuen». Den spørte da: så du am jeg arbeide med nogen? ja, svarte jenteen, Du holdt på å stelle med nogen på el bord. Ja, svarte Helga, da då jeg ikke denne gangen. Det slog til, kinn blev snart frisk igjen og kunne ha fall på sine helsige sysler.

Hundekryl. I gammel og eldre tid trodde de, at når en hund satte seg utenfor huset om vinteren og begynte å gjør og kryl, var det vanlig på gården eller nabogården som var fog, eller at der spørtes dødsfall blant menneske slukt i eller utenfor bygden.

Uglefukken. Viis ugle sat i turkett om

4.

Kvelden etter ved mørkessider i verketten av en gård, trodde de del varslat dødsfall på gården. Så seint som i 1904, møtte en koe på gården Nolid, tidlig en uøgen først i verai å ha hatt en øgle sitt å stå opp i heiungelrammen overfor nabogården Farjord, samme uøgen som en koe på den gården døde under tragiske omstendigheter. At de gamle trodde på den slags varslar er sikkert nok. De leire kattunge forsokte å sette bo i en sterke kasse tidlig en vår på en gård. Fløte med unnen på gården mente, at det varslat, at han var dødfag. Den vedholdende tullen av kattunge utover kveldene, der han sat i føyne hullet i sterkkassen, var så intettede for folkene på gården, at de ikke skremte den bort så den ikke kom tilbake igjen. Oldste medunen levde med ungen av etter den hændelsen. Veggsmeden.

Dødeungeuren, den lille bellen der bæker i veggsprekken på gamle sommerhus, trodde de i gammel tid varslat at noen i huset var "føg". Da varslat skjellen gikk i oppfyllelse, ble det senere i tiden tydelig, at på den siden i stuen veggsmeden høres ville del mest fremtredende veiv kame fra i løpet av året.

2. Hvor hvilts noen fikk varslar ved særlige anledninger i ærets løp, ved en ingen eksempler jo;
3. Gammel folk fortalte om enidder til å få vite hvem som skulle dø i ærets løp, blant annet, å gå utenfor huset i midnatts-tiden og tilbrytarsdagen, og se inn gjennom vinduet i stuen. Visst en da spørtes å se at en av dem som sat inne i stuen var uten hode, varslat delte at vedkommende døde innen neste uktar. De gamle mente, at den slags varslar ikke å få vite hvad som skulle hende en i

Fremtiden var ubeklarelig og usyndig, og ville ikke inntake seg på det. De sa: "dåmen kjenne ikke nakk, de e ikke over å gjør å få nöt da i farveien."

4. Det fantes folk som hadde serlige evner til fortelling dødsfall. De gikk dog ikke omkring til stedighet og hadde denne følelse eller såking der varsel alvorlig skulle dø, men visste en ven eller kjer blekning kom til å dø, kunne de se under siden se eller høre et eller annet der varsel ved kommandos bortgang. De var fortrolig med dette, men ønskette det skjelten for ikke å skremme vegen usyndig.

Hendelsen på Bodø gaude sykehus.

Følgende fortelling har ikke noget med dødsvarsel å gjøre, men står i forbindelse med en ubrygget hendelse under et dødsfall på Bodø gaude sykehus, der senere blev Nordlands fylkes administrasjonsbyggings etter at Bodø nye sykehus blev ferd i bruk sist i 1920-årene, og brant under bygningens bombing av Bodø våren 1940.

Torev Karsen Håland (1833-1914) var en av øpenvis mene til hendelsen, fortalte meg den en gang jeg bad ham om det, etter å ha hørt den av andre. Det var i slutten av fisket i Hofalen sist i 1870 eller først i 1880. Torev hadde fisket den gangen.

Ved et ukjent hjem han tok å skade den ene hånden ved å rive seg på en fiskekrok. Den blev betydelig i såret, og da lage hjelpen i fiskeriet var uegel i angelfaldt, måtte han reise til Bodø sykehus, hvor han blev innlatt til behandling i over 14 dager. Hånden var blitt bra, og han ventet å få reise hjem en av de første dagene. På samme sykeverrlse lå Torevsen Torev, som en annen bil, en man fra Melø, der ventet å bli utskrevet snart som fisk, lå i en seng ved siden av Torev, og den bedre manne, der var uegel syk,

6.
 lå i en saug der stod ved siden av sykeverelsen. Det
 var først i mørk, næret var mild og stille så slag -
 vinduet stod på klene for å skaffe litt frisk luft
 i sykeverelsen. Det var ganske lys mitt på matten
 Den syke manen lå med sterkt feber, var uklar inn
 i mellen, fantaserte tildeles og var rølig så han
 måtte ha ofte tilsky av diakonissen. Det var også
 uhøygjelig ved den syke, der han lå og klaget over
 smertebevegelser og hvor han, og inn i mellen bad
 han til Gud. Da doktaren gikk visitten om etter-
 middagen, den siste dagen manen levde, bad
 han den diakonissen som skulle ha vaktakten,
 å se ofte inn til den syke. Den kvelden da dia-
 konissen hadde stell all i stamme i sykeverelsen
 for matten, blev all rølig og stille. Vaktakten
 var ofte å så til den syke utover kvelden. Foren
 og mannen fra Melø fikk ikke både, de lå og
 pratet hard sammen for ikke å fastyrre den
 syke som lå i en døs. Da klokken var omkring
 11-12 om natten ble døren til sykeverelsen
 lekket opp på vid vegg. Det å begynne med dropte
 føren og mannen fra Melø al del var vaktakten
 han for å se til den syke, men i stedet
 kom der inn to sortkledde skikkeler. De var iført
 lange sorte kapper der dekket skikkelsene fra
 hodet ned, så ansiktene var usynlige på dem.
 Mannen inn gjennom døren løftet de armene og
 gikk med nakne hæller mot saugen der den syke
 lå. Den syke roktes av sin døs da døren til
 sykeverelsen gikk opp, og da han så de sortkledde
 skikkeler løfte henderne og verner seg saugen bort,
 ropte han i rettsell: No kannes, djævelen! for å
 ha meg! Han kastet saugen av seg, sprang
 ut av saugen og han til vinduet for å hoppe
 ut, men ble hengende med overkroppen

halvveis ut av nivået, død. Tele den drønna ikke
hendelsen tok så kraft hid, at de to sam lå åså til-
dragelsen ikke faltet det hele før vi sammen blev hen-
gende stille borte i nivået, da sa sammen fra Melø:
Høff! Trakk sengeppel over hodet, og det samme
gjorde Toreu, og de så ikke opp før mørkretsen
kam åsakket til dem. Toreu stod opp enda,
men de soekkelle skikkelsene var borte.

Ten uhyggelige tildragelsen blev husket i mange år
på Bodø sykehus. I 1896 var Toreu utheldig å
fikk skadd høyre hånd i en treskumaskine. Han
blev innlatt på Bodø sykehus til behandling.

Tiskanissen fikk gjennem en annen pasient vite,
at Toreu var en av dem som både uhyggelige
hendelsen før mange år siden, og bad han for-
telle om tildragelsen sam han og mannen
fra Melø var viduar til.

I Bodø Kirke. Det kunne fortelles flere slike
dramatiske tildragelser sam soekkelle mennekes
kunne oppleve, også om forvarsel om dødsfall.
Følgende har vi tellt med forvarsel å gjøre, men
vil sa det med da jeg har gitt til å tro at
fortellingen er sann. En ved navn Helmine
fra Røpen i Bodø fortalte: Det var under
konfirmasjonsundervisningen i Bodø Kirke
høsten 1904. Preken hadde undervisningen
om etter visslagen. Konfirmanterne hadde
tatt plass i kirkestolene opp mot Koret, og
prestens sal på en stol fremme i kordøren
for å begynne overkongen, da så Helmine
en præsteskikkelse sta inne i alteret ved
allerk, iført kappe og keave. Skikkelsen stod
stille med ansiktet vend mot alteret. Presten
blev oppmerksom på at Helmine satte opp rett
opp mot alteret. Han vendte seg i stolen og

så også prestes kikkelse stå der. Han varket at de andre konfirmanter ikke så skikkelsen, og bad dem gå ut en stund, mens han Helmine ble sett inn igjen. Da de gikk ut så de med oppjerrige øyne på henne, de trodde hun hadde gjort et eller annet gall som presten ville snakke med henne om.

Ta de var gått ut av kirken og hadde lukket døren etter seg, gikk presten inn i sakristiet, og kom da en liten stund ut igjen i ført kappe og krave og med alleboken i hånden, gikk inn i alterringen og bar til presteskikkelsen og begynte å lese av boken, la høyre hånd på hodet på presteskikkelsen og liksom trykket den ned gjennom gulvet i alterringen, og ble borte.

Presten leste så løft av boken at Helmine ikke kunne gjelde ordne. Da presteskikkelsen var borte, gikk presten tilbake til sakristiet, avførte seg kapen og kraven og satte seg i kirkestolen ved siden av Helmine å spørre om hun var redd. Nei, svarte hun, det var hun ikke, presten fortsatte: vi er ikke gitt av ånden, men det er ikke enkelt gitt under tiden å kunne se dem. Det er iestell å være redd for, fordi de gjør oss ingen skade, det er dog ikke uodvendig å forstelle de andre hvorfar du har sett idag, det vil bare skremme dem unødig. Han bad Helmine he de andre konfirmanterne komme inn igjen så overhöringen kunne begynne.

5. Helmingen har en ikke hørt om talk, men derimot fogdlys; han jeg hørt folk snakke om, men også sikkert berettet om den slags „hus“ kjennes ikke til.

6. Helmingen, eller som den egentlig heter: „ülvhænger“, er en forholdsvis skjelden forskelse i forhold til en eller annen

uavleidelse. Med den unangelfulle medisinstree
viten del var i gamle dager, var en uavleidelse
der var ledsaket av en overdeven sultt formess -
melse i alvorlighet og sege på at vedkommende
de ikke hadde lang tid å leve i.

7. Gårdslieb. Så ville en vel, trodde ikke folk
at man børde dø på et bestemt sted i huset og
flytte den døde til. Enkelte tilfelle var det uod-
vendig å flytte den døende fra del opprinnelige sove-
sted til et sted i huset hvor der var lettare og mere
bekreftet å kunne pleie den syke. Det herodde også på
hvad tid på året del var. Kjene var ofte del eneste
sted i huset som var ordentlig oppvarmet av
vinteren, så del kunne vere uodvendig å flytte den
syke til. Den samme kunne den syke legge i
et rommet eller et annet vererst i huset når
den ikke trengtes oppvarming.

8. Det var en del forskjell på hvem av husstandens
medlemmer som var syk, om del var hø-
faren, husmoderen, barn, spesiere eller en fattig
stakkas som lå for døren. Turbudsfolkene lå
som oftest sammen en i stuen. Når noen av dem
blev syk måtte den settes inn en senge til, til en av
dem, og da måtte den en del umflysning av moblene
til for å få plass, ellers ikke. Det samme kunne
blive tilfelle om den syke lå på et annet soverom
i eller utenfor huset, og del ble uodvendig å flytte
den syke inn i stuen vinkles sider. Valget av plass
i stuen til den syke herodde på hvilket medlem av
husstanden del var. Turbudsfolkene sang stod
alltid i et hjørne i korsk i stuen, andre måtte
ligge lengre utover i stuen. Når bestemt måtte
å ordne rommet på, fordi den døende kunne
ligge å dø på et bestemt sted i huset, har
en ikke hørt nevnt her.

9. Så hvil lige ved, etter all høvd en gjenmer til av skikk og bruk fra gammel tid i forbindelse med dødsleieb, er det ingen arbe i dette spørsmål nivale åriar eller tiltak for å lette døde kampen, kjent her. Det ligge i all fall så langt tilbake i tiden at ikke her kan fortelle om det idag.

10. De sendde alltid bød etter presten for at han kunne gi den døende se attverden, så fremst ikke avstann og føreforkall stillet seg i veien.

11. Til Tolla gård høide husene sine plassene Furuens og Asplens. Furuens var egenstig ryddet av Kasler i ungste sinne på gården sids i 1850 årene, men da han i 1861 giftet seg med en gårdenes datter, blev stedet overlatt Takarias og Anna Kauen hus. De fikk mange bau, men flinke og arbeidesaner som de var klare de beg bra. Furuens er et vakkert sted, inngjerdet av rauk sett Furueng med en del grøn i mellom på tre sider, og Beiarelven på den fjerde. Flate steinfrie voller, og bygdeveien nær midt husene.

Asplen er den fullstendige utstilling, Stedet ligger opp i en al skoggrunnen, 300 m. over havet, Derfra er der et stortlagt utsyn over en uendelig fjellverden. Plassen har god steinfri dyrkningsjord, men steingrunn som del var å bruke parkere det meste av del som trengtes til livets opphold dit, flyttet de sidste eiene av plassen der fra, og besøker stedet him i feriene. Til like før arhundredeskifte bodde Anders Pedersen på Asplen. Anders var 73 år da han døde, Gjestrud Kauen hus var død tre år før, men datteren Grete skulle huset for han. Anders hadde ikke auket del sidste året. Det var sids i januar 1899, fikk han høyume fra tidlig en en organ den halve uiken til han døde en annen på Osbakk med en del snarefugel

rypte, før å bytte til seg del aller uodentligste av varer.
 Det var knapt å slitsamt å gå, så del led ut på kvelden
 da han kom oppover til Furunes. Anders følte seg
 frekk og aldeles ubeklitt, så han gikk innen til
 Sakarias og bad om å få legge den matten over. Der
 var enda et langt stykke vei før han rakk hjem
 til Asplum. Der del er hjerteram er der også husram,
 der reddet opp flakseng på gulvet borte i kvaen
 ved ovnen til hanne. Andre dagen følte Anders seg
 ikke bedre, han arket ikke å stå opp verken den
 dagen eller neste dag, og folket på Furunes blev
 klar over, at han snart var ferdig til å dra til på sin
 siste vandring her i livet, hvorfor de sendte bøn
 etter presten, at han kunne gi han makkverden for
 siste gang. Presten kjørte med en av sine egne hester
 til Tolla, der han fikk dette hestene i hus, derfra
 gikk han del korte stykke til Furunes. Jeg og to
 unge söskene fikk lær å gå til Furunes for å vere
 tilstede ved tildeleingen av makkverden til Anders.
 Jeg var bare gjettungen den gangen, men det hele
 har festet seg usleltelig i minnetingen. Den korte
 vinterdag var gått over i mørke, himmelen var over-
 skyet og passende kalt. Kammel inns i stuen
 på Furunes sat presten på en stol ved siden av
 sengen til Anders, der sat halvt opprett opp-
 støttet av påsar. Bjørkeveden der brakte i den
 gamle Vindgårdssonen gjorde det lenkt i stuen.
 Under loftsbjelkene var i stuen kastet lyset fra
 en silviers parafinlampe slik skinnet kring
 i rommet. Borte i indre hjørnet til høyrestod
 ekkesengen opprett, og til venstre stod del stoen
 "fallbordet" med klaffene nedslått, var opp
 på veggen haugte den gamle, varavalklokken,
 som Sakarias hadde arvet etter faren, der hadde
 vært jekleskipper i mange år, og kjøpt klokken

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

12.

i Bergen på en av sine besøksstuer der med
 høifisklask. Desforuten bestod bokavet av to
 stoler, en krakk, to mindre og to større hukker til
 å selle på. Paaa Anna i Furuås var det alltid
 hvitkured og reub, menn henn hadde gjort seg
 særlig unøya med ren gjøringen når henn ventet
 presten. Takarias og Anna sat på hver sin side
 av bordet, mens vi, og deres større og mindre børn
 sat i rad på hukkerne rett døren. Til å spise
 sauebord, var der satt foran presten en liten
 hukk med en hvit duk på, der hadde presten
 satt, mattruskalk og desk og en liten oblateske,
 og ved siden av disse lå en bok. For den høyteidelige
 handling begynte tok presten frem fra en ves-
 neskasse som stod ved siden av stolen han sat på, en
 en halv flaske hvorfa han holdt litt vinn i
 mattruskalken, og fra oblatesken tok han et
 alberbord å la på diskun. For skrissemålet begynte
 han å bed presten Takarias og Anna synge med seg to
 salmevers. Anders lå der på del lave leiel på gulvet,
 halvt oppreist, med de unagre arkeidsslette haugen
 foldet, og hårle på med fredsyldt ro over det
 unagre skjegget unsiktab. Presten der var av den
 høykirkelige strenge snakkemansartem, ble
 mild i øynene bak hilleglassene da han så på den
 gamle arkeidsslette Anders ligge der å vente på døden.
 Han hadde ingen nævner og hadde gjort hov
 manu rett å sjell så langt han unaklett. Han
 svarte greit og forsiktig når presten spurte, og
 tok mot mattrusken med bro og billit. Det var
 høyteidstilte i den faltige husmannsstuen på
 Furuås den kvelden, men den gamle vegglokket
 var led at siden gikk, med langsamme høye knepp.
 Det ble unget et salmevers til slutt, hvoretter
 presten pakket ned i vesken sine ting, tok avsked

med Anders, og bakket Takarias og Anna for hvad de hadde gjordt for Anders, sa godt att og forlot stuen. Vi børn blev sittende å prale litt en stund. Jeg synes gamle Anders lekse var blitt en annen etter at presten hadde gitt hanen en alkverden og liksam vek haun til den sistste ferden. Han døde like etter, og jeg så han da for sistste gang her i livet.

Anders og Takarias sine stuer er forlengst borte. Nye og mere tilmessige hus er bygget istedet, bortenfor der de gamle stod. På Asplem bader ingen, og på Furumnes bor alene en eldre banelös enke, der var gift med yngste sámen på plassen. De andre er enten døde eller bosatt andre steder. Tilbake er ikke mindest om en tid som før alltid er forbi.

12. Det var ikke alltid svært etter den nærmeste slekt til den som lå for døden, for å ha avsak med dem.

13. Viss del var husfaren eller husmøren som lå for døden, var det vanlig at de bestemte hvordan gravferden skulle vere, hvem som først og fremest skulle haes i begravelsen, og hvorledes døres armlænde og kaper skulle deles. I gammel og eldre tid var det vanlig når man døde i vinterens nerver tilkjendegav sin sidsle vilje, men i senere tid er den lokale blitt ofrattet skriftlig i de fleste tilfeller. Viss den døende ikke hadde henvininger, blev en av den nærmeste slekts belli um å ordne alle anliggender i samsvær med døendes sidsle vilje, men gravferden og forvaltning av sien døde og verdier. Ellers fulgte de gamle henvininger skikke ved begravelsen, som der kunne hitt etter hvert har foregått en del forandringer med.

Tiden mellom døsfall og begravelsen.

14. Det har vært utykket flere slags uttrykk for "å dø", såsom: avleden, såmaa, flysta, slokaa, farer herfra, hemfarer, fikk reisebåd, sidsle vaendring, sidsle hvile, heimkaldt og fare.

14.

15. Viiss dei var i utrått bewist blåst her så ein fryktest for at den syke var død, men dei kunne vere avil om at døden var i utrått, kunne de holde et speil for den dødes minn. Då meiddel sann var mer sikker var å binde ein tråd om ein finger. Viiss hjerbett var i verksaunet enda ville fingeren bøvne foran den kråden var buntet ^{fingrene} utt.

16. Her har ikke farekunnet tilfelle av skreid-død.

17. De lükkel førsd øyenne, menne aue sann ha ein mygl på øyelokket, er ikke kjent her. Det var i alle fall vere leuge siden de gjorde det.

18. Det var demme sann ha ein salmebok under haken på den døde. Det vanlige var å binde tindekjerring opp med et bind eller en saumna lakk håndtak.

19. I gammel og eldre tid meins der sonda var kien-bekyggelse, faldt det av seg selv at uahane blev varslet om dødsfallet med en sang, da så å si alle var urette kleiinger. Menom, der det var langt mellom uahane, bleide uokk varslet med des saumne, særlig riss der var lite vokne folk på gården, men de begynte likevel å stelle den døde til der kom flere folk.

20. Der uabo-husene stod nært til hverandre etter bare et lite stykke fra, sendte de ofte halvoksne børn i vei for å si fra om dødsfallet. De same måtte da hjalp til å stelle den døde, samtidig som de ble hest om å hjelpe til å legge den døde på likstrå. Det ble da bestemt, og et saumne mer høytidelig høvd sendt til slekt og uahor i når den døde skulle legges i kiste, samt hvad sid begravelsen skulle foregå.

21. Det er ikke kjent her, at husdyrene skulle varsles om dødsfallet.

22. Det berodde på hvem det var i huset som døde. De foretok seg ikke del saumne der skulle tilkjennegji at en i huset var død, når et spedbarn eller en sam var fallig og ikke tilhørte slekten døde. Når husfaren, husmor, yngre eller eldre børn døde,

blev i de første timer etter dødsøyeblikket, før den døde blev lakk på likstua, dør eller vinduåpnet, de hengte hvilte bøy for vinduet og speilet, og hvis der var klokke i verelset blev den også stanset. Ellers ble den ikke flyttet på mobler eller andre ting så frem til den døde ikke skulle ligge på likstua i samme verelse.

23. De nærmeste ab den døde skulle bli kald før de flyttet liket ut av sengen. Den vanlige tid var ca. 6 timer.

24. Liket ble lakk på et bord. Trenger av et passende bord blev flere mindre bord lakk ved siden av hver andre så de ble plass nokk å ligge på.

25. På trenut leket ikke kunne ligge i den verelse hvor døden var inntratt, ble del flyttet i et annet rom og lakk på likstua der. Kunnen å legge liket på stua ligget her i bygden så langt tilbake i tiden, at en hjemmer kunne til det av de gamle men for lenge siden avdøde folks fortellinger.

26. Begrepet, "å ligge på likstua", er ikke bare en valmueåle, en remissivus fra en svindende tid, riss oppmuntrelse og betydning de første tre i bygden kunne til.

27. Langhalmen ble brent etter at liket var falt ut av sengen og lakk på likstua, eller lakk i kiste til begravelsesdagen kom.

28. Utanom langhalmen var det sjeldent at de brukte andre ting. Senge eller gravgaller som ikke kunne brukes, ble brukt til et annet sted og lastet ned i en grop og gravet ned der.

29. Det gav ut fra at likstua ble brukt i likhet med langhalmen, etter at liket var lakk i kiste.

30. Det første stell av liket var like etter at døden var inntratt, før det ble lakk på likstua. Det første var, å lukke øynene og haende oppkjøren. Så ble sjeldent eller seppet sammen hadde dekket den syke fjermed, følterne lakk til rette og henderne foldet for dødsstirhelen inntrætte, og et hvit klede eller laken

16.

lakk over så del dekket hele skikkelsen. Etter 6 a 8 timer når dødsstirheten var inntrådt, ble liket løftet og lakk på den plass del skullen skulle ligge til del kremme legges i kiste. Det var sjeldent de hadde kiste ferdig til å legge liket i. Det tok tid å arbeide den, og liket kunne ikke ligge i sengen hele siden av flere grunner, derfor ble del lakk på del de kalte likstrå.

31. Fra gammel tid var del kremmer samme stelle liket.

Å løfte å legge del den del skullen ligge på leks fra eller i kiste kunne bli for tungt for kremmer, der måtte ha ene hjelpe til.

32. Det var ingen fast regel for hvorvidt de skulle ha på vardo stelle en død. Det stod til hver enkelt å bestemme.

33. Hånd ble alltid stell på liket når det ble lakk i kiste.

34. Nærmere hadde i allein delighet helskjegg, og dette ble stell same side med hånd. Ta hvil en rett, barberste de ikke noen etter at døden var inntrådt.

35. De klippet ueglene på den øyke før han døde.

36. Liket ble alltid vasket.

37. Likrammen ble alltid betraktet for å vere gislig, og ble sterkst blodd ut. Å bruke del samme medisin mot sykdomme, vil bli betraktet for uønskelig.

38. Likkclar. De brukte alltid ordet: "å kle lik".

39. Likkclar het. likklea. Nå sies det alltid: likrovip.

40. Det har del alltid vært bruk til liklaken når de la en død i kiste, av de ene økonomiske vedstillede, lauk tilbake i huden så langt en vel hefestning av det. Lakenet av hinn var i gammel tid forholdsvis kostbare å kjøpe, så de ene hadde henvendt same offentlige mynter over bredslet av hjemmeverket hoy. Etter at hoy av barn ald ble alminnelig handelsvara, ble liklaken da selbeklar til likklar mer og mer alminnelig. Kjørselen av liklaken har variert, fra, som over bredslet å bli lakk så del dekket hele liket, og ble dyptet ned på sidene, ved fot og hodeenden i

kistene, til som inn, der del legges under liket og må vere så stort at del henger ca. 0.5 m. ned på alle sider av kistene. Når lokaal skal legges på kistene etter at liket er lakt ned i kistene og kledd, srapet lakenet over liket på langs på begge sider så del dekkes ned et dobbelt lag tøy, deepå hennes lakenet ved fot og hode enden innto i kistene så hode og føtter dekkes av et fire dobbelt lag av lakenet.

41. Det kunne komme at de brukte brudebukkene til liklaken, men det var ikke vanlig skikk å gjøre det. Når de lagde en kjer av død i kistene spille det følelsen urettig inn. For å vise den døde den sidste heder og fjærlyktsbrenning, kunne de enkelte siden føle den døde i klar der ellers oppførtes til festlig brukt, eller de la den døde ned i kistene i bængtøy der ellers ikke bruktes til liksvip, så bare fjerpük og døydype.

42. De kledde alltid liket i underklor. At enkelte også kledde liket i overklar kunne, selv om en ikke hørte flere eksempler på det.

43. Visst del var usædvanligere enn andre folk som døde, hvilket del at de brukte brudgumskjørtene eller brudekjørtene til likekjørt, men ellers brukte de en spesiell likskjørt som de sydde ferdig når de skulle til den syke ramme til å dø.

44. Det var høne de meeste velstående som hadde råd til å bruke lekklor av lær, folk gled bruke lekklor av hjemmeveret tøy, men som likskjørtene skulle være av lærer. Det kunne ver hjemmeveret lærer, eller sydd av del de kalte "liklærer", ofte kaldt treskeller, eller senere, tiøres lærer. Det vil si: det kastet ti øre alene hos handelsmannen. Det var av kvalitet som del spesiale bauuldleret der senere ble brukt til liksvip.

45. Føttere på liket skulle alltid være tildekka.

46. Liket skulle alltid ha hvile hjems frikkede

strømper på. Dette er en skikk der er kjent over alt, men ikke alle skulle ikke ha på seg. Den forsiktigste eldre husmor, helst bestemor, hadde alltid et par hvilestrømper strikket av fint spinnet ullgarn leggende til likstrømper.

47. Menneker skulle være bare nakne, men kvinner skulle enten ha lue eller skjært på seg, eller de kunne selv et skjært uten på lue, slik som eldre kvinner ofte gikk ned til daglig.

48. Det var forskjell på lekklar til gamle eller unge arbeidere og på en annen og kvinner. Men ble kledd i en annenfall under tøy og kvinner i kvinneklær. Eldre og gamle kvinner fikk også skjært på, og unge kvinner hvilte skjært på hodet. Myrekrans for unge kvinner bruktes ikke. Myrl var en skjelde plante her i bygden.

49. De hadde ikke særskilte lekklar til børnene.

50. De hadde ikke blonder ved lekklar. Det hørte i all fall til skjel den hesteren.

51. Det var vanlig å si hvad tid de begynte å bruke kjøpte lekklar. En vel alder ble brukt kjøpte lekklar ved århundreskiften, men dette hørte til skjellen børnene. Det vanlige var å lage lekklane selv. Først under og etter første verdenskrig ble det mer alminnelig å kjøpe disse. Tidet i 1920-årene, og i de dårige økonomiske tider i 1930-årene da det var nödvendig å spare på alt, da laget de fleste lekklane selv, eller fikk andre til å gjøre det. Først under og etter andre verdenskrigen er det blitt vanlig å kjøpe lekklar.

52. Nå blir det alltid kjøpt endige lekklar. Den første grunnen til at alle begynte å kjøpe endige lekklar var nasjonallagen av 1906. Da ble det samkjent ikke lekklar av papir å få kjøpt. Selv dem som hadde god råd kunne skjellen få kjøpe annet.

53. Kjøpte lekklar blei kallt "liksvap".

54. Ab berøring av lekklar eller selve liket skulle hjelpe ved sykdom, og det inngår som hukommelse.

Denne proses er ikke jo her i bygden de siste 100 år.

55. De fleste likle ikke å haume i berøring med lik.

De trodde dog ikke at det var farlig å haume lik, så fremst nekkommende ikke var død av en farlig smittsam syke.

56. Hjelpevindler eller kurere der hadde forbundelse med lik er ikke jo her.

57. Så langt en kjemper til del, blev der ikke latt mykter på øyen lokket på lik.

58. Det var kanskje enkelte gamle folk der kunne, sikkre selv sam laget seg kiste. Den siste her på gården som laget seg likkiste, og hadde den stående i henedskap til han skulle dø, var Ole Federsen Strand (1828-1913). Kisten stod ferdig i et skur i veauge år før han fikk bruk for den. Det var vanlig at de hadde likkist bord ligende i tilfelle det skulle tren ges. Materialene måtte vere godt tørt. Det hekte dog at en eller annen lant likkistbord av ubæren. I gamle dager før de fikk birkelsager til å sage bærene med, hadde mortkunst og elde håndsager til å sage bord og planke med, men i de fleste tilfeller måtte de bruke bæremask i to med øks og krekjiles, og deretter av hver halvdel av bærene tokken å øks til et passende tykk刨e til bord. Det var en arbeidskrevende, tungvint og sen måtte å skaffe seg materialer på, derfor måtte de til en hver tid ha ligende ferdige刨e til likkiste. Det blev en gummel skikk som ble følgt også etter at det var alt gjort til å sage bærene til diverse formål på birkelsag.

59. I gamle dager da det ingen spiker var å få kjøpt, og det kanskje var bygdesmene som laget spiker, brukte bæremasken til å feste bærene sammen med. da det ble spiker å få kjøpt, brukte de spiker til å spikre bærene likkistene med.

60. Det var alltid taustrupper i kistene til å bære etter.

61. På gården eller en av nabogårdene var det alltid

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

en såpas sukkerek yndig en annen at de kunne lage en likkiste. De var alltid to med del arheides.

62. Kisten var alltid sort. Den sorte farven blev laget av sort en alerfarve og linne van tilstel kisten.

63. Per i bygden så en ikke hvitmalte kister før sids i 1920 årene, og da var de kjøpt fra nærmeste by (Bodø), men der var den som bestilte sorte kister derfra.

64. Per skar de ikke åpning i kistelokket. Han ikke sett det vere gjort andre steder heller.

65. Samme underlag i kisten brukstet de hovelspon, halen eller sort fink høy.

66. Tukollet i påten til kisten kunne vere forskjellig: fin hovelspon, sort linck høy og det kunne aldeles brukstet på syld med fjær.

67. Mange kjøper kister ferdig fra nærmeste by, men de fleste kister blei laget av sukkere på gården i bygden, og farven er nū alltid hvit.

68. Det var ikke meget av lass gjenskauder den døde fikk med seg i kisten. Enkelte fikk med seg rikessringen eller en annen ring. Det er vanlig å la lassene til den avdøde følge ned. Penge blev ikke lass i kisten, og andre medisaker utenom ringen blei heller ikke lass ned. I gamle graver som er oppkastet på kirkegården for å gi plass for nye kisser, er det hundelos vis finnes gullringer.

69. Barnekonne skulle ikke ha barnebøy med i kisten.

70. Kisten blev alltid pyntet. Fra den blev pyntet med arkan og til dels av årstiden. Den blev bundet lange kjeder av synkebarlyng, så fremst ikke kunne man videre hindret dem i å finne lyng. Den er same kjent grun helle året. De lange kjedene av lyng blev stiftet fast inn i kisten i form av kraus og slengmunge. De stiftet også på gravkristen. Øverst på lokket blev stiftet fast et liggende kors av tre, brausert med bølv eller gullbrause. Dette er nū av

nyere oppriusselse. Dertil blev der festet på lokket knærer av leveende blomster, seldes også künstige blomster. Dertil de tradisjonelle knærer av forskjellige stårværler.

71. De stroddde ikke hirfrø runt kisten.

72. De la ikke planter på liket for å holde insek-
tene borte, men de gjorde med blomster og gråme
blade. De stakk en liten blomsterbukett av levende
blomster i de foldede hender på kerimelik. Fra blom-
stene på pålen ved seden av hodeb, på leksoptet
og innvendig langs kanten av kisten.

73. Far aldri hørt om tall, at de gjorde noget med
liket for å fåre bygge et den døde gikk igjen.

74. Flekt, næmer og uabær blev børden å vere til-
stede, og samtidig var behjelpeleg med å legge den
døde i kisten. Eller gammel skikk, skulle de se på
medleggelsen av liket, se at den døde blev lakt på
pus i kisten som forholdsvis kikkels. Eller at
underlaget var lakt tilrette blev, blev noco av den
vernu bleks bleks bedt om å løfte den døde fra bæret
hvor den hadde ligget på liket sia og legge liket i
kisten. Eller at den døde var blitt pyntet med
blomster og gråst, blev der smuglet salmer hedes
av en forsanger. Nærmestlig andakk blev
der skjeldem holdt. Derefter blev lokket lakt på
kisten, men ikke spikret eller skruet fast.

De kalte det: "å legg i kisten."

75. Det følgte aldri heversing eller på fest
med dans, eller at en død blev lakt i kisten,
ville blitt betrakket som ukristelig og i høyeste
grad usædelig, og et hege på at er sige akrel
og ikke er den avdøde.

76. Viss huset ikke hadde en ordentlig stue til
bruk, ble kisten med liket bært og satt i et uthus.

77. Viss huset hadde to stuer eller et stort rom
kanne blev kisten satt derin til begravel-

27.

ses dager. Det blev hengt laken for vinduene og speilet over det var nogen, og det blev støttet innenfor på gulvet. Kistene skulle ikke stå på gulvet, den blev satt på so hukkes eller kasser, en under hver ende. Kværeldes rammen ellers blev pyntet kinnene vere uogt forskjellig alt etter forholdene.

78. De skulle aldri kistene i fjæret. Visst den ikke var plass i vogn av uthusene skulle de kistene på laven. Det blev ikke foretatt vogn pynting av rammen når kistene blev satt i vogn av uthusene. Det blev kinn ryddet før å gi bedst mulig plass.

79. De laget ikke børstel eller børkyste.

80. Utgår. 81. Det blev ikke støttet bac mellom hædøren og stedet hvor kistene var.

82. Liket skulle ligge med hennene mot døren.

83. Når kistene blev båret ut av huset blev lokket altid lakk på, men ikke spikret eller skruet fast. Visst del var kollert i veiret og kistene stod inne i huset, blev det lakk bare en dæk over ansiktet, ellers blev lokket lakk på kistene før å innga liklukken.

84. Ansiktet blek var ferkavledd og ca. 35-40 cm. i hver hank. På kjøpse likoråp, et sam kjent stedet på likoråp og ansiktet uts. singet.

85. Ansiktet blek kalt før "sveitt dæk".

86. Det var skylden at venner eller nabos kom før å se liket før begravelsesdagen. Det var anledning for dem som ønsket det, å se liket begravelsesdagen før lokket blev spikret eller skruet fast.

87. De har ikke fått granskapsell her i bygden.

88. Utgår.

89. Gorg. Det skulle vere mest mulig stille mens liket stod på gården.

90. Det skulle ikke ta lakk på et større arbeide den siden, og holdt det på mens et arbeide som tok lang tid, holdt det stille til over begravelsen så fremst del

hos seg gjøre. Det skulle ikke gjøre del daglige arbeide på gården. Ellers gikk tiden med til å lage istau til begravelsen. Tidlig riss det skulle vere del de kalde "starbegravelse", med mange innbådne gjester.

91. Begrepet "sørgested" er alminnelig kjent her fra gammel tid. Når noen av ektefellene døde skulle sørgesteden være et år. Etter dødsfallet av foreldre, børn eller bækken var sørgesteden til dels meget kortere.

92. Travet til en aumen og kvinnen må del gjalt iengjelse av ekteskap var det samme, ingen høide gift seg før sørgeåret var over, selv om ikke sorgen stakk så dypt, særlig hvis en aumen angikk. Det het seg derfor om en smerte som varer en klok stund, at det var joist bare eukens annsborgen. For eks. viss noen støtte seg bak i albuen så det gjorde sak, kalte de det for enkeannsborg. Enken høide de første måneder etter en aumens død, alltid vise seg alvorlig og sorgfull. Den høia var samme en med folk som spøkte og lo, måtte høia ikke smile, langt mindre le, hvis den ville bliitt ansett for lettisine og sorgløshet. Når enen en ånden var gjalt kunne høia tillate seg å smile. Det kunne selvfølgelig holde høid for enkelte å holde seg alvorlig når andre spøkte og lo. Viss noen giftet seg før sørgeåret var aumen hel del; Det er jo galt hvis traveld de hadde med å gifte seg, kona (en aumen) er ikke blitt ordentlig kold i grava før de løper i vei å gifte seg.

93. Klar som folk brukte til høytid og fest, både menn og kvinner, var alltid av en mørkeblått eller svart farge. De brukte de samme klar til begravelser, da sørgedrakten mactes å skulle vere sort. Det samme var det også for ringdommen. For både var det ingen regel for hvad farve klær skulle ha.

94. Enke hadde ingen særskilt sørgedrakts.

95. Det kjemmel ikke overleveringer eller fortellinger

Sau advarte mal for meget sorg og gråt, men de kunne si til den sau sørget for meg, Når du slutt å sorg, da va no henn el i emeck sau døde, så da er da ikkje nödvendig å sorg så farfærdelig. Eller, nu må du slutt å gråt, du kan nu ikkje ha meir tåra igjen i gråte.

96. At de kunne rekke en døcade, eller el gavlaks

menestet til leire igjen gjennem gråt, har en ikke hørt, men de gamle kunne si: at henn gråt så bort, at henn kunne rekke en død til lev, eller, henn gråt så, at henn kunne ha blottgjordt sitt sier.

97. Gamle råd for å hindre sorg etter en avlidning var ikke. Syage åb likest.

98. Hilt ferden skulle vere på en bånddag, så førem ikke beregne avgiftigheter hindret det.

99. De sier: begravelse, å holde begravelse, vere i begravelse.

100. Viiss liket stod i huset blev liket binget ut der

vara. Hilt liket i uthuset, og det var vinter og sne, eller regn og høvlig vede om sommeren, blev liket bæret inn i stuen og binget ut derfra. Når det var godt veit om sommeren og høsten, blev kisten bært på bæret foran stue døren og binget ut derfra. Å bygge ut liket var begynnelsen til likferden, men før den kunne begynne var der andre forhåndelser å foreta. Var det lang vei til kirken, stod de i begravelsesgården grytidlig opp om morgenen begravelsesdagen, der var meget sau skulle ordnes før de drog avsted til kirken. Boed skulle dekket til de eneste begravelses gjester kom der skulle følge den døde til graven. Begravelsesfolket kom tidlig, og dem som ønsket å se den døde før sidste gang, hadde anledning til det før lokket blev spukt eller krukt fast på kistene. Mens henvenskingen med mal foregikk, projektilt mose av enevænnene kastet ved å stille på krauser og gråb. Når alle hadde fått henvensking var kisten innen til å begynne likferden.

Folket samlet seg om kring kistene, den øverste blekt uen-
es og ledet av forsangeren sang de fleste salmevers av
en kjent liksalme, der ved anledningen blei føreslått av
noen av den fremmede slekts, eller tilfeldig valgt av for-
sangeren. Væ presten tilstede, blei kistene haad sang
sau & fullt synges. Etter å ha synget to vers av salmen
halte presten en kork tale, og den blei synget flere
salmevers til sted. Etter en kort stillehet etter sangen,
der liksom den døde tok avsked med høyre hånd, blei
kistene bært ut av huset og truet, eller til den på nærmest
støende sleda eller rogen der stod der med rest forspenl
og ventet for å kjøre liket til kirken. I gammel tid før
den blei ordinelllig vei, blei kisten satt på en sleda der
var beregnet for kjøring på bar mark, eller de satte
kistene på en av trebeiner laget like plattin (remme)
sau med sterke røtter var buntet fast på en dråg.
På denne innre ringen kjørte de kistene til kirken på.

101. Løkket blei ikke satt av kistene, annet enn
når noen ønsket å se den døde før bortsle gong.
102. Når kistene var løkket, blei den ikke lakk økla
på den, så hvilte den vek. De la et økla over kistene
når de kjørte den nedover bygden på slade, til kirken.
De var nedsakset til å gjøre fast kistene med to reip,
og da la de økla under reipene for å hindre
disse i å lage stygge merker på kistene.
103. De brukte ikke lys sau blei plassert på kistene
eller på bord ved siden av lemen.
104. Før den kom para fin lampen, brukte de lys
når de skulle legge den døde i kistene, og sikkert
en aargrense begravelserdagen. De kunne ikke godt bruke
bare "strandlampen", og enda mindre "lyristikkene".
De brukte et eller to lys all etter sau de hadde
råd til det, men lysene blei slukket når der
ikke var bruk før dem lengre.
105. Lys blei tent den aargrense begravelserdagen,

- og blant annet brukt til lyse med når liket ble båret ut.
106. Hysel eller lysene ble båret foran kisten, høiest av kvinner som skulle vere hjemme, og ikke vere med likfølget til kirken.
107. Hysel ble båret til utgangsdøren.
108. Skakst kisten var båret ute, og likfølget dratt bort ble lysene slukket, så fremst de kunne være innen. Når parafinlampene ble tatt i bruk ble disse brukt til å lyse med. I gamle dager måtte folk sammen med seg lys til belysning i kirken, så, hvis der inndes begravelsen var nödvendig å ha belysning i kirken, ble lysene tatt med dit. Ved mitt samme tider da det var lyse uetter, ble det ikke brukt lys selvfølgelig.
109. Det er ingen tradisjon som beretter, at de før i tiden brukte lys hele veien fra begravelsesdagen.
110. Det er ingen der kan fortelle om at de her i bygden hadde væket opp over lik. Det er i all fall lenge siden.
111. Det på dette spørsmålet utgår ifølge ene for.
112. Det er ingen som husker gråtekurer.
113. De sang leksalmer lausamt og slepende. De gikk saa den som bare hadde for vanlig å syuge lausamt: no langt de å drog på turen først som de sang leksalma.
114. Det er ikke alminnelig at presten blir kelt om å vere tilstede i hjemmet og holde tale, men enkelte gjør det så fremst det ikke er for lang vei. De her da ofte presten vere med til begravelsesmiddagene. Nogel der meg et stjedent kunne før i tiden. Det kunne da i sifelle vere noen av dem dei hadde vært prestegården.
115. Det var ikke før etter achundrediskiftet at de begynte å se presten vere tilstede i hjemmet å holde tale ved begravelser.
116. Da de skulle syuge til liket var ikke presten var med, var den i formen her slik en eller to farsaure. Disse skulle også syuge på veien til kirken. Visse lærer hadde mer enn tilknytning til høysk

sam ven, eller ved familiefachold, blev han best om å lede sangen, og kunne da også holde en kordale før de sang ut leiken, men på veien til kirken var det andre som sang.

117. På gamle dager, da de fleste hadde brennerivin stående sam modvendig hørsel, heiste del uokk at de skulle sel en dram brennerivin til begravelsesgjestene før de bar ut leiken, men vanlig skikk var det ikke. Under begravelser blev det sjeldent mytt alkohol.

118. Blev der mytt drikkevarer under begravelse, var det i form av brennerivin, og da blev det sjeldent en dram til hver av gjestene. Menneke kunne sitt glass, men kvinner bare så hvert snekke på det.

119. Nårer eller noen av slektningene var leiken avhenset.

120. De nærmeste pårørende skulle vere fri for å bere leiken ut av huset.

121. Det er den samme skikk nu også, de nærmeste pårørende er friatt for å bere den døde ut.

122. Leiken skulle bares ut med fotenden først.

123. De sollte ikke kisten ned på benslene.

124. Her er ingen som husker beretningen om likdøren, spesielt som blevsagd i veggen for å få kisten ut. Her er ingen gjerder med merke i veggen etter en slik likdør.

125. Det blev strodd eiectar på bueveien, en skikk som ikke brukes fremdeles her i bygda.

126. De sollte ikke kisten ned på bue, den blev bæret med en gang og satt på kjøkkeløyen sam den blev kjørt til kirken på.

127. Blomme fikk ikke sjekk, utsøver hvad de nærlige hadde fall inn i huset.

128. Kvinner som skulle vere hjelpe å stelle istana beretningen til begravelsesfolkene kom fra kirken, følge leikfølget ut på bue og rekket til de var dratt avsted til kirken, hvoretter de gikk inn i huset igjen. De andre kvinnene som

NORSK ETNOLOGISK GRANSKING

var bønden med til begravelsen følge med til kirken.

129. Hvor mange som følge med til kirken, ble
rodder på hvem som skulle begraves. Det minste
antall som følge med var det som trengtes til å
bere kisten. Ellers var det skikk at mange var med i kirkegården.

130. Hell fra gammel tid har det vært vanlig at
kvinner følge med til kirkegården. Det var da
helt vanlig at følge med sammen sine,
der var med i likferden. Av nøygette kvinner var det
kun de av den nærmeste slekt som var med.

131. Det er en gammel oppfatning, at jo flere
som var med i likferden, dess erefallere var det.

132. De sykled ikke sin veien med til hoved-
veien med unntak av ene bar.

133. Gårdene som lå ved hovedveien strødde emballas-
ja hundrevis til hovedveien. Døren gikk brukt ikke.

134. Det er vanlig å heise flagg på halv-stang
når enen i stablagen er død. Skikken å
heise flagg på halv-stang viles å være brukt fra
1890-årene. Da ble det allmuntelig å austkappe seg flagg.

135. Flekkinger, unbor og venner heiser flagg på
halv-stang. Gårdene langs kirkveien heiser ikke
flagg på halv-stang, ettersom det er mere slekt-
ninger eller venner som begraves.

136. Når jordfestelsen er over heiser de flagget til topps.

137. De heiste flaget til tops nær siden var så
langt fra streden, at de mente at jordfestelsen
var over og gravet var ferdig igjen.

138. De slapper ikke på halv-stang hele dagen.

139. Hvis folget stanset ikke før hver gård de
drog forbi, og sång. De begynte å sy ge da de
var med seg gården og sang mens de drog forbi,
til de var kommet et stykke fra gården igjen.

140. Da likfølget ikke stanset foran gården de drog
forbi, ble hellere i stell førtatt av folket på gården.

141. Når de før farke ned båt, herodde det på hvor langt de var fra land. Var de så nært under land at folk kunne høre dem så saug de.
142. Det er ingen bare vel å fortelle at lik ferdet folket & skulle rope hoyt ut når de drog over en høyde eller kom inn al en gård.
143. Hører det bleste vollen der kirkegårdene i bygden ligger, så de kjører kistene til kirkegårdsparkene.
144. De satte ikke ned på marken, men på et underlag.
145. De satte kistene ned på sleden eller voguen uten nogen underlag. Voguen var vanlig høyvogn.
146. Røkken som de kisten skulle ikke ha nogen hesteskjold fram, men det skulle helst være hesten på gælen.
147. Den hoppen som de kisten var med føllet hadde ingen betydning, men de brukte nödig en hopp som hadde føllet, da fallene var nøyaktig brydtsammens og skapte uto i et likfølge med flere hester.
148. De skulle alltid kjøre i langsam kriktgang på veien til kirkegården.
149. De kjørte alltid farke på hjørneveien. Var det godt sledføre men vinteren, hørte det, at dem som hadde krikke næste hesten prøvet seg på en liten kappkjöring. Testen fra begravelsesgåden var ikke ned på kappkjöring, det saunne det seg ikke.
150. En av gårdsfolksene eller nabene kjørte likvognen.
151. Kjørerne gikk alltid på siden av likvognen.
152. Det var alltid to saugete med i likfølget, og disse kjørte i en vogn som kjørte like etter likvognen, eller om vinteren like etter sleden som kjørte liket.
153. Det var ureisamt å kjøre med vogu, og før den ble bygget ordentlig bygdevei, kjørte de kistene på en liten sleda, eller på et kjørereds kap de kalle: Dråg. De badt fast på drågen ved hjelp av hjørkeribber en plattning laget av trespiller som de kalle, en ramm. På denne plattningen satte de

30.

kistene, og gjørte dem forsvarlig ført med her-reis. De manne gikk på hver side av kistene og støttet dem, såleden eller dragen ikke skulle velkesvint på vaskelige steder. De satte også likkisten på bænner eller vedflåter som ved hjelp av to armer til å styre med, som ble fløttet ned over elven. Den øvre del ^{bøyle} av flåten passerer forbi gården, sør jeg ikke.

154. Hvarkvills de etterlevende skulle få vite om de dodes skybene, ved å lytte til klungen fra kirkeklokkene, eller lysene på eller ved kistene, vises ikke.

155. Vilke dødemåler eller tid å dø på der skulle gi sikkerhet for å bli salig, var det ingen som hadde gjort seg en mening om. Det var i alle fall begrepene som ikke var alminnelig folkebro.

Så kirkegården.

156. Den som var hell om å bare kistene til fra hjernen et, løftet kistene fra voguen.

157. Alle redskaper til begravelsen ble (bleie) oppbevart i et skur der står innenfor gjerdet omkring kirkegården, like ved porten.

158. Redskapene eit (eie) komme innen.

159. De som løftet kistene fra voguen, bar den inn på kirkegården med det samme.

160. Likhesten ble behandlet på samme måte som de øvrige hestene i likfølget. De blev kjørt til en liten plass om vinteren, buntet og gitt snø og lakt et dekke over ryggen. Dette sammenet ble de kjørt til et lite markstykke der hoer komme innen til, og hjørnet ble i verheten av kirken.

161. Presten måtte ikke opp ved inngangen til kirkegården.

162. Kistene ble ikke bæret innenfor kirken.

163. Kistene ble løftet fra likvoguen og bæret med en gauq inn i kirken, og satt på to stønner foran kordáren, hvorfra presten holdt lektalen.

164. Det ble ikke sinngel men kistene ble bæret

Sil graven, men der blev ringt med kirkeklokken.

165. Kistene blev ikke bæret nært graven, men blev satt ved graven på den plass den skulle få til den blev seeket ned i graven.

166. Den blev ikke ringt når den var givret over graven.
Graven.

167. Bygden her har enda ikke ausatt fast graven.

168. Usjå.

169. Det var i alminnelighet vanlig av naboeier samme kastes opp graven, men det hørte at deen som bodde langt fra kirken, leiet folk på kirkesedet til å kaste opp graven. Den blev alltid kastet opp i forveien før begravelsesdagen.

170. Det er vanlig at naboeier hjelper til å kaste egen graven.

171. Nemne kastes ikke en spade jord på kirken etter jordfestningene.

172. Jordfestningene mente de, skulle vere hellig vogn for den døde. "At den døde skulle få fred i graven", saa de gavle så. Jordfestningene hebdet også same selve ordet giv uttrykk for: "A hukke den døde til graven fred, så de ikke skulle være fredløse men." "Gå igjen", som det heter.

173. Niss presten ikke var til stede å kunne foreta jordfestningene med del samme, blev graven likevel kastes igjen, og den blev satt et merke på den selj jordfestningen kunne finne sted senere. De satte alltid et merke på graven med enskærte forbokstaver for den dødes navn.

174. Skall på graven i gammel og eldre tid var til dels meget uangeliggjort. Gravene forfalt, og ellers lekten glemte de dødes sidske hvilested.

Bukkelle kunne til en tid høyr være eller sammen med graven med blomster, elle plantte flere årlige blomster på dem. Det var en tid, men bæn oppst i graven og ble glemt. Det var så

NORSK Etnologisk Gransking

32.

som hadde råd til å koste minstes merke på gravene.
Der var ingen stenkunstnerer nærmere enn i Trondheim,
og gravsteinen derfra var en skjeldens leik. Den som
hadde råd til det, fikk på bestilling i Bergen
støpte gravplater og minstes merke av jern til gravene.
175. Stedet på gravene er ikke fordelat ved siden
eldre tid. De fleste setter opp minstesmerker på
gravene, sildels kastane sådanne. Gravene blir pyntet
med blomster når våren kommer. Til piene, og til
sindag først i juli da der til vanlig holdes konfirman-
jon i kirken, pyntes gravene med blomster.

Konfirmanasjonsdagen er fremdeles en høytidsdag
i kirken her i bygden. Mest folk kommer til
kirken den dagen. Kirken er pyntet innverdig
med blomster, og de døde blir også heistet med
blomster. Det blir ikke stelt på gravene i november,
jubileum eller anns dager. Da har vi høst i
alminnelighet satt inn og suem bætter gravene.
Kværn, reguler og sene folk feir ofte over land,
så ingen har lyst til å stelle på gravene på den tiden.

Terlige tilfeller.

176. De stelte leiket av en selvmord som leiket
av andee. Tilfeller av selvmord har vært skjeldene
her i bygden. Folk blei vidlig klar over at en som
forkortet sitt liv ikke var normal i øyeblikket -
blekkes, og blei sett på som et tilleggsleig
memento, og således ikke var hell ansvarlig for handlingen.

177. Kirken blei bare gjennom kirkegårdsporten.

178. Liksleden eller voguen blei kjørt hjem på vanlig måte.

179. De hadde ingen serlig plass for selvmordene
i senere tid. Eldre tid begravel de dem i et
hjørne av kirkegården hvor der i øyeblikket ikke var graver.

180. Ta frens ikke barnet var dødfødt, blei der altid
foretak viddasp på barnet, riss de trykket for at
det skulle dø. Barnet var døyd eller ikke døyd,

blev des laks i en kiste og begravet på kirkegården, på et sted hvor den ikke tok for stor plass for større kister. Viss den var en av den verste familie som lå begravet fikk bare kistens plass i merketen av denne.

181. Lek av for hellig føtter bare, la de ned i en breske, og gav den ned på et sted på kirkegården der de ikke kom til å begrave enen på en kist. De stakk ikke liket inn i kirkemuren.

Gravol.

182. De brukte ordene; begravels, å holde begravels.

183. De brukte ikke fast hevne sine. Det var en av de verste i familien som ble sendt bort før å ha begravelse. En som gikk i vei, herodde på forholde i hjemmet med hensyn til vokse personer, og hvem som var død.

184. I grunnen og eldste til, men der var få maber på gården, og bildet långt mellom grunnen, og de samme holdt der da for det meste utgjorde en verbeslektet familie, ble alle på gården eller grunnen bønden både til brylup og begravelse. Nå blir alle på gården bønden til begravelse, men til brylup blir kunne de gamle av den verste slekt bønden, eller en del unndom og unge ektepar som bedes til brylups.

185. Den som bad til begravelse hadde vanlige såndags klær på seg. Bustar ble ikke brukt unntak at der var ulens laund å gå i, og i glatt vintertid.

186. Den som bad til begravelse skulle oppstre som en del hørte familien til. Kjose og takke for sidsel. Fortelle litt om den sidsle til den døde levende i hvilken ble spurt om det, og så he dem komme til begravelsen.

187. Noen ble sendt ut eller lebabin, brukte de ikke.

188. Viss den som bad til begravelse hadde gått et stykke vei, skulle han ha henvending.

189. Var den så lang vei til den som skulle ha til begravelse, at de ikke kunne reske å ha dem ved

34.

personlig fremmåte, ble i en bygdeben sendt med brev.

190. Begravelsen varte en dag.

191. Det var beverbeining like før de drog til kirken.

Kommunen fra kirken var det middagsmåltidet. Det
besto særlig av sels på ettermiddagen. Det er vanlig
men å beverte med kafffe og kake ut på ettermiddagen
i stedet for offensmåltid.

192. Det ansærs for simpelt å servere fiskenett til
begravelsesmiddag, det skulle altid være kjøkkenrett.

193. Det var ikke forskjell på manen. De gjorde ingen
forskjell på gitt eller ugit. Denne måltidet var der få
meninger med i lik folget når minne årlige børn
blev begravet, og beverbeiningen når de kom fra
kirken var som drikkebød, og mulligens også grøts.

194. De nærmeste slektningene var med i arbeidet
med tilstellingen til begravelsen, blant annet
med oppsynet med at alt ble gjort på bedste måte.

195. Viis alle i grunda var hunden, så snart alt
arbeidet riss begravelsen ble fortatt på en av
ukedagene, men i alminnelighet ble begravelsene
fortatt på en lørdag.

196. Viis det var seendien gjenom som skulle brukes til
begravelsesmiddagen, og det var et stykke vei til
begravelsesgården, ble den ofte sendt dagen i for-
veien, ellers hadde gjetene seendien med seg.

197. Seendien som ble sendt dagen i forveien blev
sendt med en eller annen av de rokkes av gårdeas
folk. Var det ikke for lang vei, gikk ofte hundene
med seendien. Dette samme gikk skuelle ikke ha
sørgedrakt på seg.

198. Det var ingen regel, at det holdtes tilstelling
for dem som kom med seendien dagen i for-
veien. Det berodde på hvor lang vei ved kommunen
hadde gått. Det samme hadde gått lang vei, ikke alltid
brakking med veal og drikke.

199. De pyntet ikke sørdenge. Den blei godt iced pakked, men daen hestemt målte å gjøre det på varden ikke.

200. Det var ingen beslutt om størrelse på sørdeingene.

Begrepet, hele og halve sørdeinger er ikke godt.
Sørdeingeres størrelse kunne vere noget forskjellig, all etter som de hadde nåd eller hjerrelag til.

201. Den overfor nevnt, holdt de begravelse kum en dag.

203. Gammel dags sørding, holdt seg lengst ved begravelse en ved andre gjestehus.

204. Den denne blei ikke avløst ved abusus ^{Krauser}.

Det var de bedre økonomiske forhold som gjorde at sørdeingene i den gamle form litt etter hvert opphørte. Bryllupper og begravelser hvor blekt og rømme måttet i festlig lag, var ikke særlig ved at de hadde med en stårr eller mindre del av del som smygtes til gjestehuset. Sådne gjestehus, bryllupper og begravelse, var den gang i grunnen på en måte samme stundslag. De aller nærmeste blekkemurer har ikke med seg til begravelser finne hjørnebakte kaker, også melk og fløle omtrent den krauses. Krauser og blomster gis nærmest av den laks sørdeingene.

205. Den siste videre å kunne si festet bruk til de begynte å bruke krauser er mest den i gjørdig, men i 1920-30 årene var det vanlig å bruke krauser.

206. Før blei krausene laget hjelme av lær, sykkelbelg, lær og polkemuster. De blei da samla til rundt krauser og lange lengder som blei stikket fast på lakkisene.

207. Nå brukes silkebånd på alle krauser, og silkebåndene har alltid påskrift. Krausene blir bestilt fra nærmeste by, og så hvilken vel, hadde disse krauser alltid silkebånd med påskrift som bestilleren av krausen ønsket sett på silkebåndet.

208. Krausene som blei lakt på kis sees følger ikke alltid med i gravene.

209. Noen kranseer blir taft av dei neu for den seurte i graven, og lakk på graven etter at den er gjennomskatt. Kranseer blir som oftest liggende på graven til de er så fulmet at de ikke kan legge dei længer.
210. Det aytes like alkohol ved begravelsene. Dukalde servere øl til munker. Bevertninga elles varierer en del. Det serveres kaffje og kaker før feiden til kirken begynner. Etter kirkefeiden, henvirkes med flere varme retter med, eller med et assortert utvalg i småarebrød med te, kaffje eller melk til eller ånske. Det tidsevne: kaffje og kaker som sistste bevertning.
211. Det er flere som har holdt begravelsesmiddag på gjestgiveri.
212. De første avdøeene var dødfall en vel om vær i 1890 årene. Det tok lang tid før det blei vanlig å avdøe dødfall i avisene, men fra 1920 årene var en vel si at det blei alminnelig.